



***Entleerungsklappe***  
*Trappe de vidage du cendrier /*  
*Emptying flap*

**abfallhai®**

## Ascher entleeren leicht gemacht

Dank dem Einsatz einer Entleerungsklappe lässt sich der gefüllte Aschenbecher eines jeden Abfallhais effizient und sauber entleeren. Die herkömmliche Ascher-schublade kann in wenigen Handgriffen durch eine Ascherschale mit Entleerungsklappe ausgetauscht werden.

## Vider le cendrier n'a jamais été aussi facile

Grâce à l'intégration d'un clapet de vidange, le cendrier plein de toute Poubellerequin se laisse vider efficacement et proprement. Le tiroir cendrier ordinaire peut être remplacé en un tour de main par un cendrier coupelle avec trappe de vidage.

## Emptying ashtrays has never been easier

By integrating an emptying flap, all Littershark ashtrays can be emptied efficiently without mess. The existing ashtrays can be replaced with a tray fitted an emptying flap in just a few easy steps.

## Anleitung zum Umrüsten / Instructions pour le changement / Instructions for converting the ashtray



- 2 Muttern lösen, Halterung heraus ziehen.
- Dévisser les 2 écrous, retirer le support.
- Loosen 2 nuts and pull out the bracket.



- Ascherschale mit Entleerungsklappe einsetzen, Muttern anziehen.
- Monter le cendrier avec trappe de vidage. Serrer les écrous.
- Insert the new ashtray with the emptying flap and tighten the nuts again.

## Federscharniere

Von beiden Seiten zugängliche Metallaschen, welche sich leicht mit den Fingern nach unten drücken lassen, erleichtern die Entleerung der Ascherschale im Abfallhai.

## Direkt in den Sack

Dank der Öffnung in der Ascherschale, welche genau über dem Sack oder ggf. Innenbehälter positioniert ist, fällt die Asche und die Zigarettenstummel beim Herunterdrücken direkt in den Abfallsack.

## Charnières à ressort

Les languettes métalliques, accessibles des deux côtés, se laissent rabattre facilement vers le bas avec les doigts et facilitent la vidange du cendrier coupelle de la Poubellerequin.

## Directement dans le sac

Grâce à l'ouverture dans le cendrier coupelle, positionnée précisément au-dessus du sac ou le cas échéant du récipient intérieur, les cendres et les mégots de cigarette tombent directement dans le sac poubelle en la pressant vers le bas.

## Spring hinges

Two metal tabs, accessible from both sides, are easily pushed down with your fingers to facilitate emptying the ashtray in the Littershark.

## Directly in the bag

Thanks to the opening in the ashtray, which is positioned directly over the bag or internal container, the ash and cigarette butts fall straight into the waste bag when you press down.